

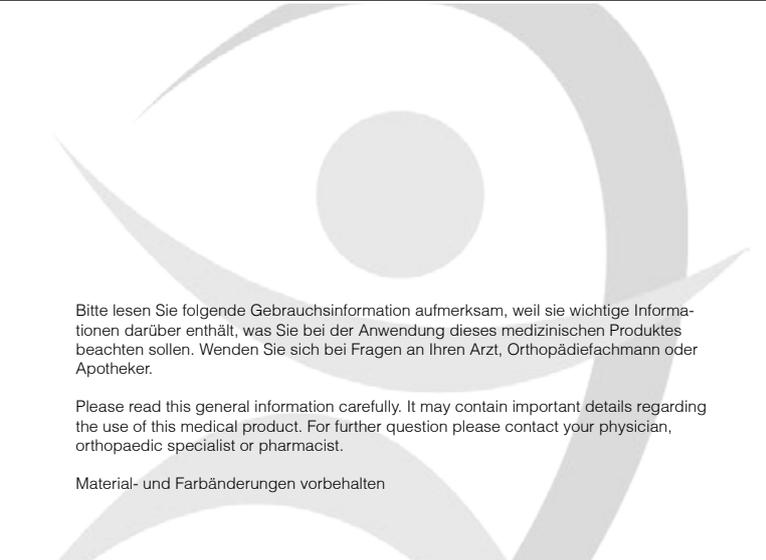
Manuvit Comp 630

Orpedo

Orthopedics Company KG
Lietzenburger Str. 75
D-10719 Berlin

Telefon: +49 (30) 88 71 202-00
Telefax: +49 (30) 88 71 202-11

Web: www.orpedo.com
Mail : info@orpedo.com



Bitte lesen Sie folgende Gebrauchsinformation aufmerksam, weil sie wichtige Informationen darüber enthält, was Sie bei der Anwendung dieses medizinischen Produktes beachten sollen. Wenden Sie sich bei Fragen an Ihren Arzt, Orthopädiefachmann oder Apotheker.

Please read this general information carefully. It may contain important details regarding the use of this medical product. For further question please contact your physician, orthopaedic specialist or pharmacist.

Material- und Farbänderungen vorbehalten

GEBRAUCHSINFORMATIONEN

Stand: 04/2015

Produktbeschreibung

Die Handorthese Manuvit Comp 630 ist aus zweizugelastischem Material anatomisch gestrickt. Die Flachstricktechnik wird angewendet. Die Orthese hat eingearbeitete Silikonpelotten und eine Kunststoffschiene zur optimalen Lagerung des Handgelenks. Diese gewährleisten Halt und unterstützen die natürlichen Bewegungsabläufe des Handgelenks. Der Daumenbereich aus elastischem Gestrick sorgt für zusätzlichen Tragekomfort. Das atmungsaktive Material ist besonders hautfreundlich und durch die guten Klimawerte entsteht ein angenehmer Tragekomfort. Die Orthese passt sich der Körperbewegung an. Ein Einschnüren oder Verrutschen wird verhindert. Durch das Gurtband lässt sich die Kompression individuell einstellen.

Indikationen

- Carpal tunnel syndrome
- Tendovaginitis (Sehnenscheidenentzündung)
- Distorsionen
- Kontusionen
- nach Gipsabnahme
- degenerative Veränderungen (Arthrose/Arthritis)
- Entzündungen
- Trauma
- postoperativ
- Luxation / Läsion / Stauchung

Kontraindikation / Anwendungsrisiken

Bisher nicht bekannt.

Gebrauchsanweisung

Zum Anlegen der Manuvit Comp 630 Orthese am oberen Ende fassen und über das Handgelenk streifen. Das Gelenk muss druckfrei von den Profelpelotten umschlossen sein. Nachdem die betroffene Hand in die Bandage gelegt ist mit dem Gurtband schließen.

Materialzusammensetzung

Polyamid: 63% Elasthan: 15%
Baumwolle: 12% Polyester: 10%

Hinweise

Bei schweren Verletzungen, offenen Wunden, Schwellungen, Allergien und anderen Erkrankungen bzw. Komplikationen ist unbedingt der Arzt oder Apotheker zu konsultieren. Um den korrekten Sitz des Hilfsmittels zu gewährleisten, sollte das erste Anlegen sowie das Richten der Schiene durch Ihren Arzt oder Orthopädiefachmann erfolgen. Sollte im Arm ein Kälte- bzw. Taubheitsgefühl entstehen, ist die Bandage sofort zu lockern oder abzulegen und Sitz und Größe durch Arzt oder Fachgeschäft zu überprüfen. Bitte das Hilfsmittel nur nach Rücksprache mit Ihrem Arzt oder Orthopädiefachkraft auch beim Schlafen anwenden!

Pflegeanleitung (30°)

Die Bandage vorsichtig mit der Hand bei 30° C in milder Seifenlauge reinigen. Keine Weichspüler verwenden, da diese die Kompressionseigenschaften beeinflussen. Erhitzen durch direkte Sonnenstrahlen, Heizkörper, Bügeleisen, o.ä. vermeiden. Nicht bleichen, nicht chemisch reinigen.

INSTRUCTION FOR USE

Status: 04/2015

Product description

The Manuvit Comp 630 wrist brace is anatomically knitted out of two-ply elastic material. A flat knitting technique is used in its manufacture. The brace has integrated silicone pads and a plastic splint, used to optimally position the wrist. It provides support, and assists the natural movement of the wrist. The thumb area is made of elastic fabric, for added support comfort. The breathable material is particularly skin-friendly, and, due to the good climatic characteristics, it is comfortable to wear. The brace adapts to the body's movements. Constriction and slippage is prevented. The strap is used to individually set the compression level.

Indications

- Carpal tunnel syndrome,
- Tendovaginitis (tendonitis)
- Distortions
- Contusions
- After cast removal
- Degenerative changes (arthrosis/arthritis)
- Inflammation
- Trauma
- Postoperative situations
- Dislocations / lesions / sprains

Contraindication

Unknown.

Use instructions

To put on the Manuvit Comp 630 brace, grasp the upper end and pull over the wrist. The affected joint must be completely covered by the profile pads. After the affected hand is placed in the bandage, close it with the strap.

Material composition

Polyamid: 63% Spandex: 15%
Cotton: 12% Polyester: 10%

Notice

Please contact your physician or pharmacist in any of the following cases: severe injuries, open wounds, swelling, allergies and other diseases or complication. The first application an adjustment should be done by your physician, orthopaedic specialist or pharmacist to ensure the correct fitting of the manuvit comp 630. In case if numbness or coldness loosen the support or take it off at once. This product has its full effect on the movement. For this reason the bandage has to be taken off in case of long respites or while sleeping. Ask your physician or orthopaedic specialist or pharmacist to check the fit and adjustment.

Washing instruction (30°)

The support may be handwashed in mild detergent at a temperature of 30° C (86° F). Do not use fabric softener because this affect the compression quality. Avoid direct sunlight, heat of radiators, electric iron or the like. Do not bleach or dry.